

**Диспозитив**

1. Отхвърля жалбата като недопустима.
2. Осъжда Cross Czech a.s. да понесе направените от него съдебни разноски, както и тези на Европейската комисия, включително разноските по обезпечителното производство.

(<sup>1</sup>) ОВ С 209, 31.7.2010 г.

**Определение на Общия съд от 15 юли 2011 г. —  
Marsuccio/Комисия**

(Дело T-366/10 P) (<sup>1</sup>)

*(Обжалване — Публична служба — Длъжностни лица — Извъндоговорна отговорност — Възстановяване на подлежащи на възстановяване съдебни разноски — Възражение за паралелна жалба — Процесуални пороци — Право на защита — Отчасти явно недопустима и отчасти явно неоснователна жалба)*

(2011/С 282/39)

Език на производството: италиански

**Страни**

Жалбоподател: Luigi Marsuccio (Tricase, Италия) (представител: G. Cirressa, avocat)

Друга страна в производството: Европейска комисия (представители: J. Currall и C. Berardis-Kauser, подпомагани от A. Dal Ferro, avocat)

**Предмет**

Жалба срещу Определение на Съда на публичната служба на Европейския съд (първи състав) от 22 юни 2010 г. по дело Marsuccio/Комисия (F-78/09, все още непубликувано в Сборника), с която се иска отмяната на това определение

**Диспозитив**

1. Отхвърля жалбата.
2. Г-н Luigi Marsuccio понася направените от него съдебни разноски, както и съдебните разноски, направени от Европейската комисия във връзка с настоящото производство.

(<sup>1</sup>) ОВ С 288, 23.10.2010 г.

**Определение на председателя на Общия съд от 13 април  
2011 г. — Westfälische Drahtindustrie и др./Комисия**

(Дело T-393/10 R)

*(Обезпечително производство — Конкуренция — Решение на Комисията за налагане на глоба — Банкова гаранция — Молба за спиране на изпълнението)*

(2011/С 282/40)

Език на производството: немски

**Страни**

Жалбоподатели: Westfälische Drahtindustrie GmbH (Hamm, Германия), Westfälische Drahtindustrie Verwaltungsgesellschaft

mbH & Co. KG (Hamm) и Pampus Industriebeteiligungen GmbH & Co. KG (Iserlohn, Германия) (представители: C. Stadler и N. Tkatchenko, avocats)

Ответник: Европейска комисия (представители: V. Bottka, R. Sauer и C. Hödlmayr, подпомагани от R. Van der Hout, avocat)

**Предмет**

Молба за спиране на изпълнението на Решение С(2010) 4387 окончателен на Комисията от 30 юни 2010 година относно процедура по прилагане на член 101 ДФЕС и на член 53 от Споразумението за ЕИП (преписка COMP/38.344 — Стомана за предварително налягане), изменено с Решение С(2010) 6676 окончателен на Комисията от 30 септември 2010 г., в частта, с която се налагат глоби на жалбоподателите

**Диспозитив**

1. Спира изпълнението на наложеното на Westfälische Drahtindustrie GmbH, на Westfälische Drahtindustrie Verwaltungsgesellschaft mbH & Co. KG и на Pampus Industriebeteiligungen GmbH & Co. KG задължение да представят банкова гаранция в полза на Европейската комисия, с оглед на това последната да не пристъпи към незабавно събиране на глобите, които са ил наложени с член 2, параграф 1 от Решение С(2010) 4387 окончателен на Комисията от 30 юни 2010 година относно процедура по прилагане на член 101 ДФЕС и на член 53 от Споразумението за ЕИП (преписка COMP/38.344 — Стомана за предварително налягане), изменено с решение С(2010) 6676 окончателен на Комисията от 30 септември 2010 г., при условие че:

— Westfälische Drahtindustrie GmbH, Westfälische Drahtindustrie Verwaltungsgesellschaft mbH & Co. KG и Pampus Industriebeteiligungen GmbH & Co. KG заплащат на Комисията сумата от [поверително] милиона евро до 30 юни 2011 г.;

— тези дружества заплащат на Комисията месечни вноски в размер на 300 000 EUR, считано от 15 юли 2011 г. на всяко петнадесето число от месеца до ново разпореждане или най-късно до датата на произнасяне на решението по главното производство.

2. Не се произнася по съдебните разноски.

**Определение на председателя на Общия съд от 15 юли  
2011 г. — Fapricela/Комисия**

(Дело T-398/10 R)

*(Обезпечително производство — Конкуренция — Решение на Комисията, с което се налага глоба — Банкова гаранция — Молба за спиране на изпълнението — Финансова вреда — Липса на изключителни обстоятелства — Липса на неотложност)*

(2011/С 282/41)

Език на производството: португалски

**Страни**

Жалбоподател: Fapricela — Indústria de Trefilaria, SA (Ançã, Португалия) (представители: M. Gorjão-Henriques и S. Roux, avocats)